

向全球華人傳福音：神的信實

親愛的代禱朋友們：

二十五年前的本月，我們創辦了環恩福音會，在維吉尼亞大學（UVA）開始了對華人的宣教事工，以及裝備其他的人，使他們能夠更好地服事。自那時以來，我們處處都經歷了神的信實，因為我們都親眼看著這項事工從小到大的拓展。



已經有近20人受洗。

華人查經班的一名研究生於1993年創辦了UVA本科生的華人基督徒團契（CCF），繼續向這裡的華人學生傳福音，目前來自中國留學生的比例更高了。

寫作

從一開始，英文和中文的寫作就是我們的當務之急。多年來，下面的書都以英文出版：《向全球華人傳福音——美國和中國華人事工的全面介紹》 Reaching Chinese Worldwide, a semi-comprehensive introduction to ministry among Chinese both here and in Asia; 《中國：古代文化，現代社會》 China: Ancient Culture, Modern Society; 《基督教在美國：勝利與悲劇》 Christianity in America: Triumph and Tragedy; 《卡爾·亨利：四季神學家》 Carl Henry: Theologian for All Seasons（正在翻譯）；《基督君王：對馬太福音的思考》 Christ the King: Meditations on Matthew's Gospel；《神的話語你的健康》 The Lord's Healing Words; 以及《耶穌：完人》 Jesus: the Complete Man。《婚姻：善，惡，美》 Marriage: The Good, the Bad, and the Beautiful將在幾個月內面世。

中國出版物包括卡爾·亨利《神·啟示·權威》精簡版的前四卷（最後兩卷應該在2015年面世）；《新約希臘文中文詞典》（2014年），這是在1986年第一次出版後的修訂版；《新約聖經參考書》（我一直想修訂）；《孔子與耶穌》；《神的話語你的健康》；《新約中的瑞士——洞悉以弗所書精髓》；《歸家之路：二十一世紀的信仰》（盧斯神學講座）；以及《遲延的盼望：基督教與美國社會研究》，這是《基督教在美國》 Christianity in America的前身。

幾個亮點：

環恩福音會已經發展到五對夫婦同工，遍及夏洛茨維爾，台灣，和英國。在台灣九年後，Truells夫婦回到夏市。

從1990年到2002年，我們一直帶領一個華人查經班。還有一個國際基督徒團契，他們從1996年至2006年都舉行英語主日崇拜。在此期間，這兩個團契共約50人受洗。華人查經班和國際基督徒團契已經換成了國語主日學，現在每週日都在我們的教會聚會。在過去的幾年裡，該團契已



Jason Truell為環恩福音會設計和建立了中英雙語的網站。在這個網站上，你可以找到關於中國和神在中國事工的書的評論；還有關於華人事工“最佳實踐”的文章；描述中國當前社會和神在中國事工的專欄；更多我的書的PDF格式會出來（《你在神計劃中的角色：以弗所書研究》Your Part' s in God' s Plan: Studies in Ephesians）；《崇拜與智慧：詩篇和箴言的沉思》Worship and Wisdom: Meditations on Psalms and Proverbs；和一些其他書籍）- 以及更多。該網站已完全被重新設計。請在如下網址瀏覽www.reachingchineworldwide.org。

赴亞洲之行

如你所知，我們曾住在台灣，從1976至1988總共大約十年。自1990年以來，我已經回台灣超過20次，拜訪朋友；在教會講道；教神學院的課程；在神學院和大學講學；並利用坐車時間與數百名出租車司機分享福音。我和華蒂也去了中國大陸幾次，拜訪朋友并了解中國文化和人民。

教學與講座



在台灣，除了在神學院教授短期課程，我還於2009年在東海大學做了盧斯神學講座，於2013年在聖光神學院做了關於張力生的神學講座。為期5年左右，我也在中華福音神學院在美國和加拿大各個城市的北美校園教授短期強化課程。

指導，輔導，激勵

近年來，我傾注了更多的精力在寫作上，並對少數人進行了人們所稱的“門徒訓練”。在時間允許的情況下，我盡量保持與世界各地環恩福音會同工的聯絡。教會領袖培訓課程包括五名弟兄，我們每月都在這裡或者Skype上會談。多年來，電子郵件，Skype和面對面的談話一直是我們幫助人們在與基督同行和服事他人上有所成長的重要方法。

不可或缺的華蒂

在所有這一切事工裡，華蒂不僅承擔了照顧我的責任，而且還招待了不知道多少來我家吃飯或住宿的客人。很多時候，我們的華人朋友會在這裡住幾個月甚至更長的時間。無論是在小組裡還是一對一，她都在很多華人女性身上傾注了她的生命，她們包括學生和成年女性。

其他人也都是這項事工不可或缺的一部分，包括我們的董事會，一群非常有能力的行政助理，編輯助理，當然還有你，不住為我們代禱的忠實的合作夥伴。我們真是說不出的感謝大家。

主內僕人，
戴德理